

# Eesti ühiskond

## Society

Naiste elu Eestis on paranenud, kuid ühiskond on endiselt meestekeskne. Eesti on paljude arvates veel väga patriarhaalne maa. Eesti Naisuurimis- ja Teabekeskuse (ENUT) juhataja Ilvi Jõe-Cannoni arvates on naisi liiga vähe poliitikas ja suhtumine naistesse on aegunud. Jõe-Cannoni arvates ei ole Eesti ühiskonna meestekeskne suhtumine pärit nõukogude, vaid veelgi kaugemast ajast. Naisküsimustes on edenenud, kuid muutused võiksid olla kiiremad. *(TS, 8.03)*

Ei tea, kas see tuleneb põhjamaistest juurtest või aastakümneid valitsenud maskuliinsest ja hallist kommunistlikust süsteemist, igatahes ei kahelnud eestlased, lätlased ja leedulased kaua oma poliitikamaastikku naiselikumaks muutes. Alates taasiseseisvumispüüdlustest on naised pidevalt n-ö pildil. Särav ja kaunis 38 aastane Eesti välisminister Kristiina Ojuland pidi 2005. aasta veebruaris tagasi astuma, kui avastati, et tema juhitavast ministeeriumist on kadunud salajasi dokumente. Euro-parlamendi saadikud aga ei saanud endale kolleegiks eestlannast supermodelli Carmen Kassi, kes ei osutunud hoolimata valitsuspartei nimekirjas kandideerimisele valituks. *(La Provence, 6.03)*

Naised juhivad Baltikumi modernse kõrgtehnoloogilise teadusühiskonna suunas. Lätis ja

Life of Estonian women has improved but the society is still male-centred. Many think that Estonia is a very patriarchal country. Manager of the Estonian Women's Studies and Resource Centre Ilvi Jõe-Cannon thinks that there are too few women in politics and attitude towards women is outdated. According to Jõe-Cannon, the male-centred attitude in Estonian society does not come from Soviet times but even from earlier times. There are advancements in women's issues but the changes could be faster. *(TS, 8.03)*

It is not certain whether it comes from the Nordic roots or counter-reaction to the masculine and grey communist system prevailing for decades, but Estonians, Latvians and Lithuanians did not hesitate long in changing the political landscape more feminine. Women are always on the picture from the strivings towards re-independence. Bright and beautiful 38 year old Minister of Foreign Affairs, Kristiina Ojuland, had to resign in February 2005 when secret documents were lost from the ministry she had lead. Members of European Parliament did not have the Estonian super model Carmen Kass as their colleague as she was not elected despite being in the list of the governing party. *(La Provence, 6.03)*

Women lead the Baltic States towards the high technological scientific society. The number



KIHNUS KOHTUVAD TRADITSIOONID JA TÄNAPÄEV  
TRADITION MEETS MODERN IN KIHNU

Leedus koosneb teadlaskond aukartustärata- vast arvust naistest – vastavalt 53 protsenti ja 48 protsenti, Eestis lausa 60 protsenti. Ka teistes valdkondades on ELi uued liikmesriigid eesrindlikumad. Näiteks oli möödunud aasta viimase kvartali majanduskasv Lätis ja Eestis ca 10 protsenti. (*Børsen, 20.06*)

Uuringu kohaselt on vaid 5 protsenti venelastest kaalunud võimalust lähiaastatel Venemaale tagasi pöörduda. Eesti venelastel on välja kujunemas täiesti oma identiteet – üle poolte vastanutest tõdes, et Eesti venelased erinevad tunduvalt Venemaa venelastest. Võrreldes sarnase uuringuga aastast 2000, suhtuvad Eesti venelased tulevikku märgatavalt positiivsemalt. (*TS, 16.05*)

Eesti iseseisvuse taastamisest ja eesti keele riigikeeleks kuulutamisest on möödunud 15 aastat, kuid Eestis elavate venelaste eesti keel

of women among the scientists in Latvia and Lithuania is imposing – 53% and 48% respectively. In Estonia it is even 60%. Those EU member states are in front runners also in other fields. For example last year the economic growth of the last quarter in Latvia and Estonia was ca 10%. (*Børsen, 20.06*)

According to the surveys only 5% of the Russians have thought of turning back to Russia in the near future. Estonian Russians have developed their own identity – more than half of the respondents recognised that Estonian Russians differ noticeably from the Russians in Russia. When comparing the result with a survey from 2000, then Russians' attitude towards the future is much more positive. (*TS, 16.05*)

15 years have passed from recovery of Estonia and declaring Estonian language an official language but the Estonian language of the Russians

lonkab endiselt. Umbes pooli Eesti venelastest võib kõigist integratsiooniprogrammidest ning valitsuse ja ELi rahastatud keelekursustest hoolimata nimetada umbkeelseteks. (ESS, 12.06)

Vene välisluureteenistus FSB kahtlustab, et Fenno-Ugria Hõimukeskus Tallinnas koolitab Eestis marisid looma Venemaale soome-ugri õpilaste ümber koonduvaid separatistide ja rahvusfanaatikute rühmitusi. Fenno-Ugria hõimukeskuse juhataja Jaak Prozes naerab selliste väidete peale. Prozezi sõnul ei ole keskusel poliitilisi eesmärke ja käes on viimane aeg pöörata tähelepanu ohustatud hõimuvendadele Venemaal. (Kaleva, 4.05)

Venelastest pedagoogid ei suuda 2007. aastaks omandada riigikeelt sellisel tasemel, et võiksid oma ainet vene õpilastele eesti keeles õpetada. Küll võivad nad aga assisteerida eesti õpetajaid, ütleb vähemusrahvuste haridusküsimuste ekspert Cilja Laud. Ideaalvariant näeb ette, et eestlastest noored pedagoogid lähevad pärast õpingute lõpetamist aastaks-paariks vene koolidesse õpetama. (MSK, 17.01)

1. septembrist 2007 algab eestikeelsele õppele ülemineku programmi realiseerimine vene koolides. Eestis elavad muulased ei kavatse vägivallatule assimileerimisele vastu astuda. Eestlastest poliitikute arvates aitab eesti keele oskus vene noortel tulevikus olla konkurentsivõimelisemad. (Rosbalt.ru, 17.01)

Eesti gümnaasiumi ja kutsekoolide õpilased õpivad koolis relvade käsitlemist ning muid riigikaitseoskusi. Riigikaitse õppimine on vabatahtlik, kuid selle populaarsus kasvab pidevalt. Relvaõpe on vaid üks osa riigikaitseõpetusest. Lisaks õpitakse ka Eesti ajalugu, rahvusvahelisi

living here has still not improved. Approximately half of the Estonian Russians cannot speak the official language despite all integration programmes and language courses financed by the government and EU. (ESS, 12.06)

Russian foreign intelligence agency FSB suspects that Finno-Ugric Foundation in Tallinn trains maris in Estonia to create the groups of separatists and nationalists gathering around the Finno-Ugric students in Russia. The manager of the foundation Jaak Prozes laughs at such statements. He says that the foundation does not have any political goals and it is the highest time to pay attention to the endangered kinsmen in Russia. (Kaleva, 4.05)

Russian teachers are not able to acquire the official language by 2007 at the level to give their subject to Russian students in Estonian. But they can assist Estonian teachers, says Cilja Laud, an expert in educational issues of the ethnic minorities. Ideally the young Estonian teachers would go after graduating to teach in Russian schools for a year or two. (MSK, 17.01)

Realisation of the transfer of the studies in Estonian language in Russian schools starts on 1 Sept 2007. Other nations living in Estonia do not intend to oppose the non-violent assimilation. Estonian politicians think that the Estonian language skill helps Russian youth be more competitive in the future. (Rosbalt, 17.01)

Students of Estonian high schools and vocational schools learn to handle the weapons and other national defence skills. It is voluntary but its popularity increases all the time. Arms training is one part of the national defence training. In addition Estonian history, international relationships, environmental protection

suhteid, keskkonnakaitset ning maastikul liikumist. (*Aamulehti*, 20.09)

Tallinna Ülikool sai uue rektori – Rein Rauda. Raud on kirjanik ning Helsingi ja Tallinna Ülikooli jaapani keele ja kultuuri professor. Rauda eesmärk on luua rahvusvaheline ülikool, kus õpilased naudiks suurt akadeemilist vabadust ja iga kümnes tudeng oleks pärit teistest riikidest. Ülesanne ei ole kerge. Raud alustab rektorina ajal, mil Eestis räägitakse tasulisest kõrgharidusest ja semestritasudest ka riiklikes ülikoolides. Samal ajal on kahtluse alla seatud kogu kõrgema hariduse vajalikkus. (*HS*, 24.02)

Käesoleva aasta septembrist alustab EBS päevaõppes uue rahvusvahelise magistriprogrammiga, kus õppetöö toimub täielikult inglise keeles. Programm sisaldab spetsialiseerumismoduleid sellistele erialadele nagu ärikeeled ja kommunikatsioon, juhtimine ja turundus ning tulevikus ka finantsjuhtimise erialale, mida pakutakse koostöös Põhjamaade juhtivate äriülikoolidega. (*FT*, 31.07)

EBS kasutab oma kohalikke sidemeid, eriti ajaloolisi suhteid hiiglasliku naabri Venemaa-ga. „Kui me arendame spetsiifilisi moduleid, on need seotud Eesti ainulaadsete eelistega – turism, äritegevus Venemaa ja Läänemere piirkonnaga, ärikeeled ja -kultuur ning spetsialiseerumine vene keeles,“ räägib EBSi rahvusvaheliste suhete prorektor Nicola Hijlkema. Erilist tähelepanu pööratakse süsteemi muutmise analüüsile. (*FT*, 4.12)

Projekti Haiba – Haiba lastekodu toetuseks ette võetud aktsiooni toetasid Svelviki kohalikud elanikud täielikult. Noored lausa uppusid korjandusele toodud asjadesse. Toodi riideid, mänguasju, tarbeesemeid, s.t toodi kõike,

and movement in the landscape is learned. (*Aamulehti*, 20.09)

Tallinn University got a new Rector – Rein Raud. Raud is a writer and a professor of Japanese language and culture in Helsinki and Tallinn Universities. The aim of Raud is to create an international university where the students enjoy big academic freedom and every tenth student comes from other countries. This task is not easy. Raud starts his Rector's career when chargeable higher education and semester fees also in state universities are spoken about. At the same time the necessity of higher education is under suspicion. (*HS*, 24.02)

EBS starts with new international Master's programme in the daily studies from September this year. The studies are carried out only in English. The programme includes modules for specialties like business languages and communication, management and marketing and in the future also for financial management speciality which is offered in cooperation with leading business universities in the Nordic countries. (*FT*, 31.07)

EBS uses its local connections especially historical relations with Estonia's gigantic neighbour Russia. “We develop specific modules that are connected with the unique benefits of Estonia – tourism, business with Russia and Baltic Sea area, business language and culture and specialisation in Russian,“ says the vice rector of international relationships of EBS Nicola Hijlkema. Special attention is paid to the analysis of system transformation. (*FT*, 4.12)

Project Haiba – locals of Svelvik fully supported the actions taken for supporting the Haiba orphanage. Children almost drowned into the things brought to the collection. People



EESTI MEREVÄE LIPULAEV „ADMIRAL PITKA“ AITAS NORRA ABISAADETISED EESTI TÄNAVALASTENI TUUA  
 „ADMIRAL PITKA“ HELPED DELIVER NORWEGIAN AID TO ESTONIAN CHILDREN

mida ühes lastekodus vaja läheb. Peagi jõuab ka Svelviki lahkete annetajate toodu Eestisse. (*Svelviksposten, 21.09*)

Laksevågi Meresõjakoolis kostus läbisegi nii eesti- kui ka norrakeelseid hüüdeid. Kai ääres peatub Eesti NATO-fregatt „Admiral Pitka”. Pikas reas ulatavad nii Eesti kui Norra merekadetid üksteistele pakke, milles on soojad riided, kingad, mänguasjad, toit jne. Abisaadetised on mõeldud Tallinna Kopli linnaosa tänavalastekodule ja päevakeskusele, need toimetab Bergenist Tallinna kohale „Admiral Pitka” meeskond. (*Bergens Tidene, 21.03*)

Korsvollis said laste laulukoorist alguse aktisioonid Eesti lastekodude aidamiseks. Esiimesed kokkupuuted Eestiga toimusid juba 1992. aastal. Täna on Tallinna nägu läänelik, kuid tänavalaste elu on väga raske. See on ajendanud SA-d mõtlema lastekodu ehitamisele ning selleks on kogutud 15 miljonit Norra krooni. Üheks koostööpartneriks Ees-

brought clothes, toys, commodities, i.e. everything one orphanage needs. Soon the things donated by kind Svelvik people reach Estonia (*Svelviksposten, 21.09*)

Laksevåg Military Marine School was full of shouts in Estonian as well as Norwegian. NATO frigate “Admiral Pitka” from Estonia is at anchor by the quay. Estonian and Norwegian cadets reach to each other packages in a long row. There are warm clothes, shoes, toys, food, etc in the packages. They are meant for the street children’s orphanage in Kopli district in Tallinn and the day care centre. Crew of “Admiral Pitka” will deliver them from Bergen to Tallinn. (*Bergens Tidene, 21.03*)

Actions for helping the orphanages in Estonia started from children’s choir in Korsvoll. First contacts with Estonia were already in 1992. Today Tallinn’s face is western but the life of street children is very difficult. This has motivated the foundation to think about building the orphanage and NOK 15 million has been collected

tis on Peeteli kirik, mille kõrval tegutseb juba pisikene lastekodu, mille keldris asub kriisibi keskus. (*Nordre Aker Budstikke, 22.09*)

Kakskümmend Tallinna tänavalast veedavad jõulud Norra perede juures. Igor ja Nastja lähevad Fredrikstadi. Viieaastane Igor külastab Høistad'ide perekonda, kus ta võib mõneks päevaks unustada Tallinna vaestekvartali Kopli elu. Üheteistkümnepäevane Nastja läheb külla Ressleritele, kus jõulude tähistamine saab olema traditsiooniline ja mõnus. Norra külastust organiseerib Solveib Bergsland, kes on juba üheksa aasta jooksul kogu oma vaba aja kulutanud Kopli vaeslaste aitamisele. (*Fredriksstad Blad, 29.11*)

Innbygda kooli õpilased Trysil'is korraldasid rahakogumisaktsiooni, et päästa Narva-Jõesuu lastekodu. Päeva jooksul koguti 50 000 krooni, mis oli ka kooli poolt seatud eesmärgiks. Õpilased treisid lõikelaudu, valmistasid erinevaid ehteid, tegid klaasimaale, korjasid kadakamarju, valmistasid šokolaadi, lõikasid ja liimisid, kudusid, heegeldasid ja sõlmisid. Kõik valmistatu seati müügiks üles kooli koridorides ning huvilistele läks kaup kui soe sai. (*Østlendingen, 11.11*)

already. One of the cooperation partners is Peetel Church. There is already a small orphanage beside the church and there is a crisis aid centre in the basement. (*Nordre Aker Budstikke, 22.09*)

Twenty street children from Tallinn spend Christmas with Norwegian families. Igor and Nastja go to Fredrikstad. Five year old Igor visits the Høistad family where for a few days he can forget about his life in Kopli. Eleven year old Nastja will visit the Resslerers where Christmas is celebrated traditionally and cosily. These visits are arranged by Solveib Bergsland who already during nine years has spent all her free time for helping the orphans in Kopli. (*Fredriksstad Blad, 29.11*)

Innbygda school students in Tyrsil arranged a money collection action to save the orphanage in Narva-Jõesuu. NOK 50 000 was collected during one day which was also an aim set by the school. The students turned the breadboards, made different ornaments, glass paintings, collected juniper berries, made chocolate, cut and glued, knitted, crocheted and knotted. Everything was put to sale in the corridors of the school and interested people bought them eagerly. (*Østlendingen, 11.11*)